



**Vaste Commissie voor Taaltoezicht**  
Warandeberg 4 – 1000 BRUSSEL

---

Brussel,

[...]

[...]

Mijnheer de Vice-Eerste Minister,

De Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) heeft in de zitting van haar verenigde afdelingen van 24 april 2008, een klacht onderzocht wegens het feit dat een Nederlandstalig inwoner van Oudergem een Franstalig aangifteformulier voor het Kadaster heeft ontvangen vanwege de Controle Elsene.

Het gaat om de heer [...]Brussel.

Met haar brief van 14 november 2007 verzocht de VCT u om uw standpunt terzake kenbaar te maken. Met uw brief van 28 november 2007 deelde u haar mede dat het dossier aan de bevoegde dienst van de administratie werd overgemaakt. Deze dienst werd hieraan herinnerd op 31 januari 2008 en verzocht zijn bevindingen mede te delen.

Daar op heden geen enkele reactie in deze werd ontvangen, gaat de VCT ervan uit dat het aangeklaagde feit juist is.

\*

\* \*

Uit de bij de klacht gevoegde documenten blijkt dat de heer Delveaux inderdaad in het Frans werd aangeschreven en dat de door hem in te vullen en terug te sturen “verklaring” uitsluitend in het Frans is gesteld.

De VCT stelt vast dat het adres op de brief in het Nederlands is gesteld en dat onder de rubriek “Nature des travaux” is vermeld: “UITBREIDING”.

Ook op de in te vullen verklaring staat vermeld: “Nature : UITBREIDING”.

\*

\* \*

De briefwisseling tussen een overheidsdienst en een particulier moet worden beschouwd als een betrekking van de dienst met deze laatste.

De Controle Elsene van de Administratie van het Kadaster is een gewestelijke dienst in de zin van artikel 35, §1, a, van de bij KB van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT). Hij valt onder dezelfde taalregeling als de plaatselijke diensten die in Brussel-Hoofdstad zijn gevestigd.

Iedere plaatselijke dienst van Brussel-Hoofdstad gebruikt in zijn betrekkingen met een particulier de door deze gebruikte taal, voor zover die taal het Nederlands of het Frans is (artikel 19, eerste lid, SWT).

Uit de toegestuurde brief en het in te vullen formulier blijkt dat de taalaanhorigheid van de heer Delveaux voldoende bekend is.

De Controle Elsene van de Administratie van het Kadaster had derhalve haar briefwisseling met de betrokkene volledig en uitsluitend in het Nederlands moeten voeren.

De VCT oordeelt dan ook dat de klacht ontvankelijk is en gegrond.

Zij deelt u mede dat de in het Nederlands toe te sturen briefwisseling zal moeten worden beschouwd als origineel exemplaar.

De VCT verzoekt u haar mee te delen welk gevolg u aan dit advies zal geven.

Een afschrift van dit advies wordt gestuurd aan de Controle Elsene van de Administratie van het Kadaster en aan de klager.

Met de meeste hoogachting,

De Voorzitter,

**A. Van Cauwelaert-De Wyels**